

Uwaga do tablic 5—8

Patrz uwagi ogólne do działu „Środki trwałe”, ust. 5.

Note to tables 5—8

See general notes to chapter „Fixed assets”, item 5.

TABL. 6 (259). **WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W PRZEDSIĘBIORSTWACH^a**
(bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII
GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN ENTERPRISES^a (current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2009	2010		
			ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector
			w mln zł		in mln zł
OGÓŁEM	34836,2	46749,8	48532,5	14266,7	34265,5
TOTAL					
w tym: of chich:					
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	569,1	666,8	883,6	787,6	96,0
<i>Agriculture, forestry and fishing</i>					
Przemysł	22933,6	31888,2	32242,1	9490,5	22751,6
<i>Industry</i>					
górnictwo i wydobywanie	1773,6	4458,6	3383,8	3284,5	99,2
<i>mining and quarrying</i>					
przetwórstwo przemysłowe	14437,8	19534,1	20531,4	1099,0	19432,4
<i>manufacturing</i>					
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ	5446,0	6033,0	6332,8	3209,4	3123,4
<i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>					
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ	1276,2	1862,5	1994,1	1897,6	96,5
<i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>					
Budownictwo	568,6	1023,5	1311,8	91,4	1220,3
<i>Construction</i>					
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	2456,6	3253,0	3523,2	151,0	3372,2
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>					
Transport i gospodarka magazynowa	684,4	1039,0	1275,0	650,0	625,0
<i>Transportation and storage</i>					
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	218,2	306,7	377,5	24,0	353,6
<i>Accommodation and catering^Δ</i>					
Informacja i komunikacja	1549,5	2171,0	2260,6	46,4	2214,2
<i>Information and communication</i>					
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	417,9	515,3	526,7	101,2	425,5
<i>Financial and insurance activities</i>					
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	3299,3	2716,7	2575,5	100,2	2475,3
<i>Real estate activities</i>					
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	212,1	439,8	538,0	372,9	165,1
<i>Professional, scientific and technical activities</i>					
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ	99,7	143,5	180,2	21,6	158,5
<i>Administrative and support service activities</i>					
Edukacja	101,3	180,5	185,0	23,8	161,2
<i>Education</i>					
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	1437,4	1939,3	2103,6	1911,1	192,5
<i>Human health and social work activities</i>					
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	279,9	436,8	508,3	492,6	15,6
<i>Arts, entertainment and recreation</i>					
Pozostała działalność usługowa	7,7	28,6	40,2	2,6	37,6
<i>Other service activities</i>					

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; podziału środków trwałych według sekcji PKD dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons; the division of fixed assets by NACE rev. 2 sections was made according to the abode of local kind-of-activity unit.